

INSTRUCTION FOR USE / ANWENDUNGSHINWEISE / DIRETTIVE

AWESOMEcolors SHADES

[EN] Use of gloves is recommended.

[DE] Verwendung von Handschuhen wird empfohlen.

[IT] Mettere i guanti adeguati.

DEMI PERMANENT COLORING

Apply to freshly washed hair.

Tone on tone, darker, even out of mid length and ends 7 vol. (1,9%) or 10 vol. (3%)

MIXING RATIO: 1 : 2

1 part AWESOMEcolors + 2 parts AWESOMEcolors peroxide
Use scale for exact quantities.

DEVELOPMENT TIME: 20 - 25 Minutes – no heat, check frequently. Development time can be extended if required.

VIRGIN APPLICATION: Apply thoroughly from scalp to ends.

RE-GROWTH APPLICATION: Apply thoroughly to re-growth.

EVEN OUT MID-LENGTH AND ENDS: To even out mid-length and ends use same formulation and mix with 7 vol. (1,9%) for a light color adjustment of mid-length and ends or with 10 vol. (3%) for a more intense adjustment of mid-length and ends.

INTENSIVTÖNUNG

Anwendung in frisch gewaschenem Haar.

Ton in Ton oder dunkler, Längen- und Spitzenausgleich 1,9% (7 vol.) oder 3% (10 vol.)

MISCHUNGSVERHÄLTNIS: 1 : 2

1 Teil AWESOMEcolors + 2 Teile AWESOMEcolors peroxide
Immer mit der Waage arbeiten.

EINWIRKZEIT: 20 - 25 Minuten – ohne Wärmezufuhr, immer mit Kontrolle. Einwirkzeit kann im Bedarfsfall auch verlängert werden.

ERSTANWENDUNG: Sorgfältig und satt vom Ansatz bis in die Spitzen auftragen.

NACHWUCHSFÄRBUNG: Die Farbmasse satt auf die nachgewachsenen Ansätze auftragen.

LÄNGEN- UND SPITZENAUSGLEICH: Für einen Längen- und Spitzenausgleich verwenden Sie dieselbe Rezeptur wie für den Ansatz mit 1,9% (7 vol.) wenn Sie eine leichte Farbtintensivierung in Längen und Spitzen wünschen oder mit 3% (10 vol.) wenn Sie einen intensiven Farbausgleich in Längen und Spitzen wünschen.

COLORAZIONE DEMI PERMANENTE

Applicare su capelli lavati.

Tono su tono, livelli più scuri, anche su medie lunghezze e sulle punte 7 vol. (1,9%) or 10 vol. (3%)

RAPPORTO DI DILUIZIONE: 1 : 2

1 parte di colore AWESOMEcolors + 2 paeri di ossigeno AWESOMEcolors
Usare una bilancia per pesare le quantità esatte.

TEMPO DI POSA: 20 - 25 minuti – senza fonte di calore. Controllare frequentemente. Il tempo di posa può variare.

APPLICARE SU CAPELLI NATURALI: Applicare generosamente dalla base fino alle punte.

APPLICARE SULLA RICRESCITA: Applicare generosamente sulla ricrescita.

RINFRESCARE IL COLORE SULLA LUNGHEZZA E PUNTA: Per le lunghezze e punte usare la stessa formulazione miscelandola con il 7 vol. (1,9%), per un colore più intenso miscelare sempre lo stesso colore con il 10 vol. (3%).

COLORATION Apply to dry hair.

100% gray coverage, 1 tone lighter, tone-on-tone or darker with 20 vol. (6%)

MIXING RATIO: 1 : 1

1 part AWESOMEcolors + 1 part AWESOMEcolors peroxide
Use scale for exact quantities. To improve gray coverage of fashion tones mix with corresponding tone from Natural Series. 30% - 50% gray amount > 1 part natural tone + 2 parts fashion tone 50% - 100% gray amount > 1 part natural tone + 1 part fashion tone

DEVELOPMENT TIME: 30 - 45 Minutes – no heat, check frequently. Development time can be extended if required.

VIRGIN APPLICATION: Apply thoroughly from scalp to ends.

RE-GROWTH APPLICATION: Apply thoroughly to re-growth.

EVEN OUT MID-LENGTH AND ENDS: To even out mid-length and ends use same formulation and mix with 7 vol. (1,9%) for a light color adjustment of mid-length and ends or with 10 vol. (3%) for a more intense adjustment of mid-length and ends.

COLORATION Anwendung in trockenem Haar.

100%ige Graubdeckung, 1 Ton heller, Ton in Ton oder dunkler mit 6% (20 vol.)

MISCHUNGSVERHÄLTNIS: 1 : 1

1 Teil AWESOMEcolors + 1 Teil AWESOMEcolors peroxide
Immer mit der Waage arbeiten. Für eine optimale Graubdeckung mit den Modetönen, geben Sie den entsprechenden Naturton dazu:
30% - 50% Grauanteil > 1 Teil Naturton + 2 Teile Modeton
50% - 100% Grauanteil > 1 Teil Naturton + 1 Teil Modeton

EINWIRKZEIT: 30 - 45 Minuten – ohne Wärmezufuhr, immer mit Kontrolle. Einwirkzeit kann im Bedarfsfall auch verlängert werden.

ERSTANWENDUNG: Sorgfältig und satt vom Ansatz bis in die Spitzen auftragen.

NACHWUCHSFÄRBUNG: Die Farbmasse satt auf die nachgewachsenen Ansätze auftragen.

LÄNGEN- UND SPITZENAUSGLEICH: Für einen Längen- und Spitzenausgleich verwenden Sie dieselbe Rezeptur wie für den Ansatz mit 1,9% (7 vol.) wenn Sie eine leichte Farbtintensivierung in Längen und Spitzen wünschen oder mit 3% (10 vol.) wenn Sie einen intensiven Farbausgleich in Längen und Spitzen wünschen.

COLORAZIONE Applicare su capelli asciutti e non lavati.

100% copertura di capelli bianchi

RAPPORTO DI DILUIZIONE: 1 : 1

1 parte di colore AWESOMEcolors + 1 parti di ossigeno AWESOMEcolors
Usare la bilancia per pesare le quantità esatte.
Per migliorare la copertura dei capelli bianchi miscelare i toni di fantasia con i toni naturali.
30% - 50% grigio/bianchi = 1 parte di colore naturale + 2 parti di colore fantasia.
50% - 100% grigio/bianchi = 1 parte di colore naturale + 1 parte di colore fantasia.

TEMPO DI POSA: 30 - 45 minuti – senza fonte di calore. Controllare frequentemente. Il tempo di posa può variare.

APPLICARE SU CAPELLI NATURALI: Applicare generosamente dalla base fino alle punte.

APPLICARE SULLA RICRESCITA: Applicare generosamente sulla ricrescita.

RINFRESCARE IL COLORE SULLA LUNGHEZZA E PUNTA: Per colorare e rinfrescare la lunghezza e punta tono su tono miscelare la stessa formulazione con il 7 vol. (1,9%). Per dare più intensità sulla lunghezza e punta miscelare la stessa formula con 10 vol. (3%).

LIGHTENING Apply to dry hair.

Lifts up to 4 levels (from natural tone dark blonde 6/0) 30 vol. (9%) = 2 levels lighter, 40 vol. (12%) = 3 levels lighter, Ultra Lights: 30 vol. (9%) = 3 levels lighter, 40 vol. (12%) = 4 levels lighter

MIXING RATIO: 1 : 1 (Ultra Lights 1 : 2)

1 part AWESOMEcolors + 1 part AWESOMEcolors peroxide
Use scale for exact quantities.

DEVELOPMENT TIME: 45 - 60 Minutes (Ultra Lights 60 Minutes) – no heat, check frequently. Development time can be extended if required.

VIRGIN APPLICATION: Apply to mid-lengths and ends first. After 20 minutes development time apply to re-growth. Develop until color appears even. Check frequently.

RE-GROWTH APPLICATION: Apply thoroughly to re-growth. Check frequently.

EVEN OUT MID-LENGTH AND ENDS: To even out mid-length and ends use same formulation and mix with 7 vol. (1,9%) for a light color adjustment of mid-length and ends or with 10 vol. (3%) for a more intense adjustment of mid-length and ends.

First emulsify the color without adding water (water is not necessary to activate cleansing agents). Next, rinse well and use shampoo and conditioner as usual.

HELLERFÄRBUNG Anwendung in trockenem Haar.

Aufhellung um bis zu 4 Stufen (ab Naturton Dunkelblond 6/0) 9% (30 vol.) = 2 Stufen heller, 12% (40 vol.) = 3 Stufen heller, Ultra Lights: 9% (30 vol.) = 3 Stufen heller, 12% (40 vol.) = 4 Stufen heller

MISCHUNGSVERHÄLTNIS: 1 : 1 (Ultra Lights 1 : 2)

1 Teil AWESOMEcolors + 1 Teil AWESOMEcolors peroxide
Immer mit der Waage arbeiten.

EINWIRKZEIT: 45 - 60 Minuten (Ultra Lights 60 Minuten) – ohne Wärmezufuhr, immer mit Kontrolle. Einwirkzeit kann im Bedarfsfall verlängert werden.

ERSTANWENDUNG: Zunächst nur auf die Längen und Spitzen auftragen, Ansätze ca. 2 cm auslassen. Nach 20 Minuten Einwirkzeit dann auch auf die Ansätze auftragen. Einwirken lassen bis die Farbe gleichmäßig erscheint.

NACHWUCHSFÄRBUNG: Die Farbmasse satt auf die nachgewachsenen Ansätze auftragen und regelmäßig kontrollieren.

LÄNGEN- UND SPITZENAUSGLEICH: Für einen Längen- und Spitzenausgleich verwenden Sie dieselbe Rezeptur wie für den Ansatz mit 1,9% (7 vol.), wenn Sie eine leichte Farbtintensivierung in Längen und Spitzen wünschen oder mit 3% (10 vol.), wenn Sie einen intensiven Farbausgleich in Längen und Spitzen wünschen.

Zunächst die Farbe ohne Zusatz von Wasser im Haar aufemulgieren (Wasser ist nicht erforderlich, um die waschaktiven Emulgatoren zu aktivieren). Dann sorgfältig mit Wasser ausspülen, shampooieren und mit einem Conditioner versiegeln.

SCHIARIRE Applicare su capelli asciutti e non lavati.

Fino a 4 livelli di schiaritura (partendo da un livello 6 NATUTALE) 30 vol. (9%) = 2-3 livelli più chiari, 40 vol. (12%) = 4 livelli più chiari

RAPPORTO DI DILUIZIONE: 1 : 1 (ultra lights 1 : 2)

1 parte di colore AWESOMEcolors + 1 parti di ossigeno AWESOMEcolors
Usare una bilancia per pesare le quantità esatte.

TEMPO DI POSA: 45 - 60 minuti (ultra lights 60 minuti) – senza fonte di calore. Controllare frequentemente. Il tempo di posa può variare.

APPLICAZIONE SU CAPELLI NATURALI: Applicare generosamente sulla lunghezza fino alle punte, dopo 20 minuti applicare il colore sulla base/ricrescita aspettare 30 minuti di posa.

APPLICAZIONE SU BASE E RISCRESCITA: Applicare generosamente sulla base e ricrescita.

UNIFORMARE LE LUGHEZZE E PUNTE: Anche su medie lunghezze e punte. Usate la stessa formulazione e miscelate l'ossigeno 7 vol. (1,9%). Oppure 10 vol. (3%) per intensificare il riflesso nella parte delle lunghezze e punte. 7 vol. (1,9%) per un colore soffice. 10 vol. (3%) per colore intenso e luminoso.

Emulsionare il colore. Non aggiungere acqua per attivare gli agenti pulenti e per rimuovere il colore rimasto sulla cute. Sciacquare accuratamente e applicare lo shampoo e il balsamo come sempre.

INSTRUCTION FOR USE / ANWENDUNGSHINWEISE / DIRETTIVE

AWESOMEcolors SPECIAL SHADES

[EN]

BOOSTERS

Direct dye, enhances shades, no additional peroxide necessary. Mixture with all AWESOMEcolors fashion tones.

MIXING RATIO: 1 : 5

EXAMPLE: Coloration: 10g 044 + 50g 77/44 + 50g 20 vol. (6%), 30 vol. (9%) or 40 vol. (12%) AWESOMEcolors peroxide
Demi permanent coloring: 10g 044 + 50g 77/44 + 100g 7 vol. (1,9%) or 10 vol. (3%) AWESOMEcolors peroxide

MIXTONES

Shades with special intensity to enhance color result. Mixture with all AWESOMEcolors fashion tones. Requires peroxide.

MIXING RATIO: 1 : 5

EXAMPLE: Coloration: 10g 0/66 + 50g 3/6 + 60g 20 vol. (6%), 30 vol. (9%) or 40 vol. (12%) AWESOMEcolors peroxide
Demi permanent coloring: 10g 0/66 + 50g 3/6 + 120g 7 vol. (1,9%) or 10 vol. (3%) AWESOMEcolors peroxide

CONCENTRATES (CORRECTORS)

Can enhance, change or correct a color result. Concentrates are based on direct dye molecules. Requires peroxide.

MIXING RATIO TO ENHANCE: 1 : 5

EXAMPLE: Coloration: 10g 003 + 50g 9/3 + 60g 20 vol. (6%), 30 vol. (9%) or 40 vol. (12%) AWESOMEcolors peroxide
Demi permanent coloring: 10g 003 + 50g 9/3 + 120g 7 vol. (1,9%) or 10 vol. (3%) AWESOMEcolors peroxide

or

MIXING RATIO TO CORRECT: 1 : 20

2g 006 + 40g 9/0 + 84g 7 vol. (1,9%) AWESOMEcolors peroxide

LIGHTENER

Adds half level to one level additional lift to each AWESOMEcolors shade.

MIXING RATIO: 1 : 1

EXAMPLE: 30g 000 + 30g 12/0 + 120g 30 vol. (9%) oder 40 vol. (12%) AWESOMEcolors peroxide

TIPP/TIP

Für Blondierungen und/oder Colorationen empfehlen wir unser ›Colorwatch System‹.

We recommend our ›Colorwatch System‹ during the lightening and/or coloring process.

Consigliamo di usare il ns ›Colorwatch System‹ durante la decolorazione e/o colorazione.

[DE]

FARBVERSTÄRKER

Direktziehende Intensivtöne für sattere Farbergebnisse. Kein zusätzlicher Peroxid erforderlich. Mischbar mit allen AWESOMEcolors Modetönen.

MISCHUNGSVERHÄLTNIS: 1 : 5

BEISPIEL: Coloration: 10g 044 + 50g 77/44 + 50g 6% (20 vol.), 9% (30 vol.) oder 12% (40 vol.) AWESOMEcolors peroxide
Intensivtönung: 10g 044 + 50g 77/44 + 100g 1,9% (7 vol.) oder 3% (10 vol.) AWESOMEcolors peroxide

MIXTÖNE

Nuancierungen mit spezieller Intensität für brillantere Farbergebnisse. Mischbar mit allen AWESOMEcolors Modetönen. Peroxid erforderlich.

MISCHUNGSVERHÄLTNIS: 1 : 5

BEISPIEL: Coloration: 10g 0/66 + 50g 3/6 + 60g 6% (20 vol.), 9% (30 vol.) oder 12% (40 vol.) AWESOMEcolors peroxide
Intensivtönung: 10g 0/66 + 50g 3/6 + 120g 1,9% (7 vol.) oder 3% (10 vol.) AWESOMEcolors peroxide

KORREKTURTÖNE

Können das Farbergebnis verstärken, es verändern oder korrigieren. Peroxid erforderlich.

MISCHUNGSVERHÄLTNIS ZUM INTENSIVIEREN: 1 : 5

BEISPIEL: Coloration: 10g 003 + 50g 9/3 + 60g 6% (20 vol.), 9% (30 vol.) oder 12% (40 vol.) AWESOMEcolors peroxide
Intensivtönung: 10g 003 + 50g 9/3 + 120g 1,9% (7 vol.) oder 3% (10 vol.) AWESOMEcolors peroxide oder

MISCHUNGSVERHÄLTNIS ZUR KORREKTUR: 1 : 20

2g 006 + 40g 9/0 + 84g 1,9% (7vol.) AWESOMEcolors peroxide

AUFHELLER

Hellt jeden AWESOMEcolors Farbton um eine halbe bis eine komplette Farbstufe auf.

MISCHUNGSVERHÄLTNIS: 1 : 1

BEISPIEL: 30g 000 + 30g 12/0 + 120g 9% (30 vol.) oder 12% (40 vol.) AWESOMEcolors peroxide

[IT]

BOOSTER

Pigmento diretto, migliora i toni, non è richiesta alcuna aggiunta di ossigeno. Miscelare con tutti i toni di moda della linea AWESOMEcolors.

RAPPORTO DI DILUIZIONE FRA BOOSTER E COLORE: 1 : 5

ESEMPIO: Colorazione: 10g 044+ 50g 77/44 + 50g di ossigeno AWESOMEcolors 20vol. (6%), 30 vol. (9%) o 40 vol. (12%)
Colorazione Demi permanente: 10g 044 + 50g 77/44 + 100g di ossigeno AWESOMEcolors 7 vol. (1,9%) o 10 vol. (3%)

REFLEX MIXTONES

Toni con intensità speciali per migliorare il colore. Miscelare con tutti i toni di moda delle linea AWESOMEcolors. Richiede l'utilizzo dell'ossigeno – che deve essere incluso nella formula.

RAPPORTO DI DILUIZIONE FRA ADDITIVES E COLORE: 1 : 5

ESEMPIO: Colorazione: 10g 0/66 + 50g 3/6 + 60g di ossigeno AWESOMEcolors 20vol. (6%), 30 vol. (9%) o 40 vol. (12%)
Colorazione Demi permanente: 10g 0/66 + 50g 3/6 + 120g di ossigeno AWESOMEcolors 7 vol. (1,9%) o 10 vol. (3%)

CONCENTRATES (CORRETTORI)

Il prodotto può migliorare, cambiare o correggere un colore. Concentrates sono formulati con molecole pigmenti diretti (direct dye), richiedono l'utilizzo dell'ossigeno – che deve essere incluso nella formula.

RAPPORTO DI DILUIZIONE FRA CONCENTRATES E COLORE: 1 : 5

ESEMPIO: Colorazione: 10g 003 + 50g 9/3 + 60g di ossigeno AWESOMEcolors 20 vol. (6%), 30 vol. (9%) o 40 vol. (12%)
Colorazione Demi permanente: 10g 003 + 50g 9/3 + 120g di ossigeno AWESOMEcolors 7 vol. (1,9) o 10 vol. (3%)

RAPPORTO DI DILUIZIONE PER CORREGGERE LA SFUMATURA FRA CONCENTRATI E COLORE: 1 : 20

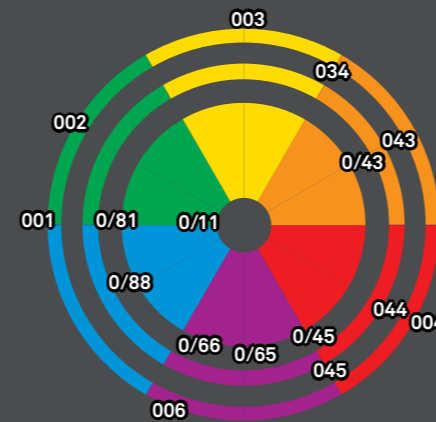
2g 006 + 40g 9/0 + 84g di ossigeno AWESOMEcolors 7 vol. (1,9%)

SCHIARITURE

La nuance 000 aumenta da mezzo a un livello la schiaritura di ciascun livello di colore AWESOMEcolors.

RAPPORTO DI DILUIZIONE FRA 000 E COLORE: 1 : 1

ESEMPIO: 30g 000 + 30g 12/0 + 120g di ossigeno AWESOMEcolors 30 vol. (9%) o 40 vol (12%)



AWESOMEcolors

Elbestrasse 5-7
D-45478 Muelheim
Germany
www.awesomecolors.com

color chart

AWESOMEcolors

AWESOMEcolors

	0 00	1 11 16	3 34 36 37						
	Natural Natur Naturali	Natural Plus Naturali Plus	Ash Asch Cenere	Intensive Ash Asch Intensiv Cenere Intenso					
		Ash Violet Asch-Violett Cenere Viola	Gold Gold Dorato	Gold Copper Gold-Kupfer Dorato Rame					
		Gold Violet Gold-Violett Dorato Viola	Gold-Brown Gold-Braun Dorato Marrone						
12 Ultra Light Blonde Ultra Lichtblond Biondo Ultra Chiaro	12/0	12/00	12/1	12/11		12/31			
10 Extra Light Blonde Hell-Lichtblond Biondo Extra Chiarissimo	10/0		10/1	10/11			10/34	10/36	
9 Very Light Blonde Lichtblond Biondo Chiarissimo	9/0	9/00	9/1	9/11	9/16	9/3	9/34	9/36	9/37
8 Light Blonde Hellblond Biondo Chiaro	8/0	8/00	8/1	8/11		8/3	8/34		
7 Blonde Mittelblond Biondo	7/0	7/00	7/1	7/11		7/3			7/37
6 Dark Blonde Dunkelblond Biondo Scuro	6/0	6/00	6/1	6/11		6/3			
5 Light Brown Hellbraun Castano Chiaro	5/0	5/00	5/1						5/37
4 Brown Mittelbraun Castano	4/0								
3 Dark Brown Dunkelbraun Castano Scuro	3/0								
2 Black Schwarz Nero	2/0								

1:1					
Diamond Diamant Diamante	Wisteria Lila Glicine	Pastel Blue Pastellblau Carta da Zucchero	Pastel Pink Pastellrosa Rosa Pastello	Orchid Orchidee Orchidea	Turquoise Türkis Turchese

	4 43 44 45	46 47 55	6 65 7	
	Red Rosso	Intensive Red-Gold Rot-Gold Intensiv Rosso Dorato	Intensive Red Rot Intensiv Rosso Intenso	Red Mahogany Rot-Mahagoni Rosso Mogano
			Red Violet Rot-Violett Rosso Viola	Red Brown Rot-Braun Castano Rosso
			Intensive Mahogany Mahagoni Intensiv Mogano Intenso	Violet Violett Viola
			Violet Mahogany Violett-Mahagoni Viola Mogano	Brown Braun Marrone
				12/7
			10/6	
				9/7
	8/4	88/43	8/45	
	7/4	77/43	77/44	77/46
		7/47		7/7
	6/4	66/43	6/45	6/47
			6/6	66/65
	6/7			
	5/4		55/44	55/46
				55/55
			44/44	4/6
				44/65
				33/55
				3/6

	73 75 77	81 88 89	
	Brown Gold Braun-Gold Marrone Dorato	Brown Mahogany Braun-Mahagoni Marrone Mogano	Intensive Brown Braun Intensiv Marrone Intenso
		Silver Silber Argento	Pearl Perla Perla
			Cendré Cendré Cendré
			12/81
			12/88
			12/89
	8/73		
	7/73	7/75	7/77
	6/73	6/75	6/77
	5/73	5/75	5/77
		4/75	4/77

1:2		
Grey Grau Grigio	T111	T11
	T1	

Lightener Aufhellend Schiaritura	000
---	-----

1:5		
0/11	0/43	0/45
0/65	0/66	0/81
0/88		

1:5		
034	043	044
045		

1:5 or / oder / o 1:20		
001	002	003
004	006	